



TRANX

200/200HG 200XG/201HG



KEEP AMERICA
FISHING.ORG

SHIMANO

INSTRUCTION GUIDE

禧玛诺（上海）贸易有限公司

中国上海市仙霞路 137 号盛高国际大厦 17 楼

邮编：200051

电话：021-52061212

官方网站：www.shimano-fishchina.com

官方微信号：禧玛诺渔具

官方微信二维码：



感谢您选择了有卓越品质和性能的 Shimano 产品。

SHIMANO 卫星服务中心

北美

欲了解离您最近的授权保修中心的位置，请访问我们的网站：
<http://fish.shimano.com>，或致电（877）577-0600 8-5 PST 直接与服务代表通

规格

TRANX 规格：

项目编号	齿轮比	重量 oz.(g)	容量 lb-yds.	POWERPRO lb-yds.
TRX-200A	6.2:1	8.5 (240)	8-180,10-155, 14-110	30-190,50-120, 65-80
TRX-200AHG	7.2:1	8.5 (240)	8-180,10-155, 14-110	30-190,50-120, 65-80
TRX-200AXG	8.5:1	8.5 (240)	8-180,10-155, 14-110	30-190,50-120, 65-80
TRX-201AHG	7.2:1	8.5 (240)	8-180,10-155, 14-110	30-190,50-120, 65-80

*所示容量为近似值，仅供指导使用。影响容量的因素有很多，包括渔线张力、线径、温度等。

TRANX 渔轮受以下专利保护

型号

美国专利号

• TRX-200A / TRX-200AHG / TRX-200AXG / TRX-201AHG 8985492, 8882013, 8550392

保养

你们的渔轮经过适当的保养和润滑，可提供多年的可靠性能。润滑时要小心，多余的油脂和润滑油可能会流到影响渔轮性能的地方。对于大多数零件，只需一层薄薄的油脂或者几滴润滑油。每次用后清洁渔轮时，请用温水薄雾冲洗，洗掉污垢和分解的盐分，以防其沉积到渔轮上。清洗后，用软布擦干渔轮。接下来，在一块柔软的干布上喷涂排水型润滑剂或者合成防护剂，然后均匀擦拭渔轮，从而形成一层薄薄的润滑剂保护层。（请勿将润滑剂直接喷涂到渔轮上，因为它会渗入内部工作区，分解维持渔轮功能所需要的油脂或润滑油。禧玛诺建议由当地的售后服务中心至少每年对渔轮进行一次专业清洁和润滑。

订购零件

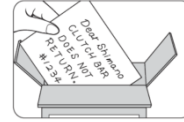
大多数型号的禧玛诺渔轮都可以更换零件。请访问 fish.shimano.com（客户服务页面），获取包含您的零件编号的完整图示清单。要订购零件，请致电您最近的禧玛诺售后服务中心（网上有清单）。

修复

禧玛诺的售后服务网络乐意维修和保养各种禧玛诺渔轮。我们强烈建议您将所有维修和定期保养交由您当地的禧玛诺售后服务中心进行（服务中心清单见网站 fish.shimano.com）。每个服务中心都能够提供检查、清洁、润滑工作，以及所有必要的维修，包括售后保修。如您需要工厂维修，请打印并填写我们网站上提供的维修申请表。请记得填写电子邮件地址，以便进行电子订单跟踪。工厂的周转时间因季节性需求而异。在将渔轮发送到我厂之前，请联系客服代表，了解当前的周转情况。在将渔轮返厂维修时，请用结实材料包装渔轮，并垫上合适的衬材（请附上维修申请表）。若是保修，还要附上注有日期的销售凭证的副本。投保后，将渔轮发送到当地的禧玛诺售后服务中心（我们建议由可以提供运单号跟踪的承运人运送）。



包装好渔轮。



告诉我们问题。



保险和装运。

关于产品售后

- 由于使用非本公司产品零件造成的损坏，请自行承担其后果。
- 在发现产品出现问题后，直接联系SHIMANO专柜店处理，请不要自行拆卸或修理产品。
- 如需修理产品时，请告知专柜店产品名称及故障现象，修理产品会发生一定费用，请事先和专柜店确认。
- 当渔轮停产后，产品在停产 6 年内能够在保证正常使用的前提下可进行维修，但非使用性部件可能会提前停止供给。

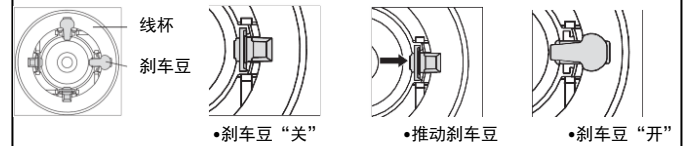
禧玛诺

禧玛诺创建于 1921 年，其第一款产品为自行车飞轮。自创建以来，SHIMANO 一直以生产优质产品为传统，并以此为傲。SHIMANO 渔具秉承了这一传统。禧玛诺生产的每件产品都秉承了优质传统，不管是冷锻产品，还是自行车零件、渔具及未来制品。

禧玛诺温馨提示

本产品的随附资料和包装材料均可回收，请将其送到合适的回收设施中。

禧玛诺无限离心刹车系统(SVS ∞)



• 刹车豆“关”

• 推动刹车豆

• 刹车豆“开”

禧玛诺无限离心刹车系统（SVS）的刹车豆位于渔轮的握侧。通过将全部或部分刹车豆切换到“开”或“关”位置并旋转侧板上的刹车盘，可以轻松更改渔轮的抛投特性。

<通过刹车豆调整刹车>

若要调整渔轮上的刹车豆，请参阅本手册中有关“线杯开关”的说明。如要“打开”某个刹车豆，只需将其向外推（朝着线杯外缘）经过内部固定夹即可；如要“关闭”刹车豆，则向内推经过固定夹。

<通过刹车盘调整刹车>

刹车可以通过旋转侧板上的刹车盘进行调整。要增大或减小制动力，只用转动刹车盘。刹车盘上的数字表示制动力的大小，数字越大制动力越大。要增大制动力，请逆时针旋转刹车盘；要减小制动力，则顺时针旋转刹车盘。

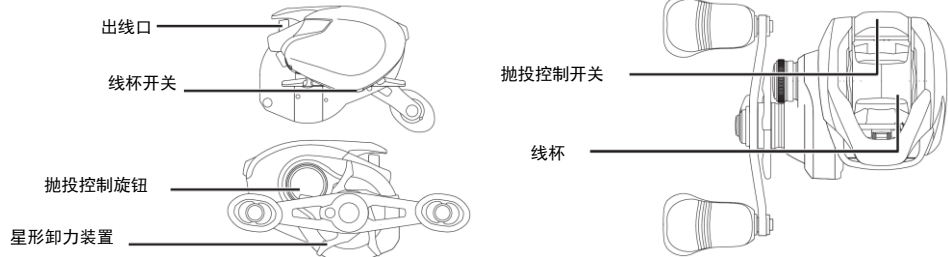
TRANX 200/200HG/200XG/201XG

部件与控制部位

部件:

- 3个滚珠培林 + 1个罗拉盘
- 禧玛诺无限离心刹车系统(SVS ∞)
- Cross Carbon 卸力装置
- 禧玛诺超级顺滑系统
- 超级逆止制动装置
- Quickfire II 抛投控制开关
- HAGANE 机身
- S3D 铝质精密线杯
- Coreprotect 防水结构

控制:



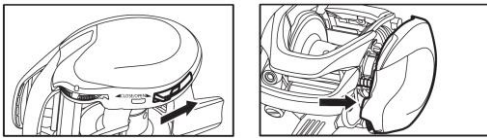
线杯开关

更换线杯和调整刹车时，可以滑动线杯开关，打开侧盖。

1. 滑动线杯开关。
2. 拉下侧盖。

线杯有可能会脱落。

打开侧盖时小心不要让线杯掉落。



VBS/ SVS (∞) /摩擦调整 抛投控制

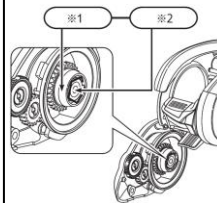
控制线杯炸线或“炒粉”非常容易(见下图)。抛投开始时发生的超程最好通过离心刹车系统或 SVS (∞) 控制，而抛投结束时发生的超程最好通过抛投摩擦力控制器来控制。

- 如果出现炸线，请使用禧玛诺无限离心刹车系统控制器进行调整。

- 若发生炒粉，请调整抛投摩擦力控制器。



SVS (∞) 的保养



为了保持刹车系统的性能，请在每次使用后清洁制动管(※1)，并往制动管(※1)和轴承(※2)上滴加一滴润滑油。

禧玛诺建议每钓五次鱼或者每个月润滑一次。润滑可以防止刹车块磨损，从而为您提供出色的抛投性能。我们的产品采用禧玛诺规定的专用润滑油。

※ 所示图片因产品系列(型号)而不同。

※ 特别时在盐水中钓鱼之后，请每次都润滑制动管和轴承。

抛投控制旋钮

抛投控制旋钮用来给线杯增加适当的摩擦力。摩擦力过大会缩短抛投的距离，摩擦力太小则会导致抛投超程、炒粉无法控制。顺时针旋转抛投控制旋钮增大摩擦力，逆时针旋转减小摩擦力。根据鱼饵的类型和重量以及渔线的重量，适当设置摩擦力的大小。



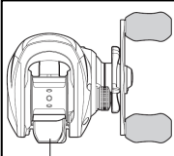
HAGANE 机身

金属刚性机身确保在同鱼的缠斗中不会带来不必要的麻烦，坚韧的金属机壳保护渔轮的内部构件不受恶劣外部环境的影响。采用 HAGANE 机身，钓者安心等待海水中的大鱼上钩。



S3D 线杯

禧玛诺稳定线杯设计(S3D)技术的特点在于整个线杯都采用了均衡、均匀的薄壁铝结构。这种精密设计大大降低了线杯振动，并在抛投和收线时产生难以置信的顺滑感。



QUICKFIRE II 抛投控制开关

QUICKFIRE II

拇指开关使您能够仅用拇指来控制线杯和出线开关。手的自然位置是将右手拇指放到抛投控制开关上。按下控制开关松开线杯以进行抛投，然后转动手把重新回弹。



超级制动装置

超级逆止制动装置采用单向不锈钢罗拉盘来消除空隙。它可以帮助您把吊钩快速收回。收线越快，鱼脱钩的可能性就越小。